

România liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÂNĂ

La încheierea concursului pe țară

„Pentru pâinea de cea mai bună calitate”

SCRISOAREA COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI MUNCITORESC ROMÂN

Către participanții la concursul pe țară „Pentru pâinea de cea mai bună calitate”

Către toți muncitorii, tehnicienii, inginerii și funcționarii din industria de panificație și morărit

Dragi tovarăș!

Din inițiativa Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român, timp de 8 săptămâni, s-a desfășurat în Capitala patriei noastre concursul pe țară „Pentru pâinea de cea mai bună calitate”. Concurșul a avut drept scop principal găsirea căilor și mijloacelor celor mai potrivite, folosind experiența bogată a muncitorilor noștri brutari, pentru îmbunătățirea calității pâinii și îmbogățirea sortimentelor de panificație.

Organizarea acestui întreceri este o expresie a grăii pe care partidul și guvernul o poartă îmbunătățirii deservirii populației, ridicării continue a nivelului de trai al celor ce muncesc. Ea face parte din ansamblul de măsuri luate pentru ridicarea calității produselor — sarcină de cea mai mare importanță pusă de al III-lea Congres al partidului. La Congres s-a subliniat necesitatea de a se asigura consumatorilor nu numai o abundență de mărfuri, ci și produse de o mai bună calitate, potrivit gusturilor și exigențelor sportive ale acestora. Cu atât mai importantă este această sarcină pentru industria de panificație, care trebuie să asigure unul din alimentele de bază ale populației — pâinea.

La concurs au luat parte un mare număr de muncitori și măști brutari, dintre cei mai pricepuți, din toate regiunile țării, precum și gospodine cunoscute prin priceperea de a face pâine bună. Desfășurând o largă activitate de experimentare și aplicare a unor noi procedee tehnologice de fabricare a pâinii și realizând noi sortimente de produse, participanții la concurs au transformat această întrecere într-o înaltă școală de răspundere a experienței înaltă aducând, totodată, o contribuție de seamă la ridicarea calității pâinii.

Pentru hărnicia, priceperea, inițiativa manifestată, pentru rezultatele bune obținute, Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român adresează cele mai calde mulțumiri tuturor celor care au luat parte la concurs. Concurșul a fost îmbogățit cu căldură și urmări cu profund interes de oamenii muncii. Consumatorii au participat activ și într-un mare număr la aprecierea rezultatelor concursului făcând observații și propuneri prețioase. Acesta rezultă din observațiile de importanță ce o are atragerea largă a maselor consumatorilor la activitatea de îmbunătățire a calității pâinii.

Concurșul a dezvoltat neajmăsurile și lipsurile care există în domeniul calității pâinii și a adus o contribuție deosebită la stabilirea măsurilor ce urmează a se lua pentru ridicarea activității industriei de panificație la nivelul cerut de exigențele sportive ale populației.

Principalul învățămînt al concursului îl constituie concluzia că industria noastră de panificație poate produce constant și în întreaga țară pâine de calitate bună, că ea are deplina posibilitate de a realiza, într-un timp scurt, o cotitură în îmbunătățirea calității pâinii și a largirea sortimentelor.

Lucrind cu utilaje de nivel tehnic existent în țară, cu materie primă de cea mai bună calitate și cu cea mai bună tehnologie, muncitorii brutari participanți la concurs au produs constant pâine cu gust și aromă îmbunătățite, cu aspect plăcut, bine coaptă, ca re s-a bucurat de prețuirea publicului consumator. Indicii de calitate realizați în timpul concursului sînt cu 15—20 la sută mai mari față de indicii medii calitativi realizați în producția curentă înainte de concurs.

Rezultatele bune obținute se datorează în special faptului că participanții sînt lucrători de înaltă calificare, oameni ce-și însușesc meseria și care, cu pasiune, au îndeplinit sarcinile ce le-au fost puse în față de către conducerea partidului. În timpul concursului s-au elaborat rețete și procedee tehnologice îmbunătățite, în funcție de calitatea făinii și condițiile de producție, s-au stabilit consumuri corespunzătoare de materii prime și timp normal de lucru, s-a respectat riguros disciplina tehnologică în procesul de producție.

Un aport prețios au adus în concurs gospodinele care au făcut pâine de cea mai bună calitate și au îmbogățit gama produselor de panificație cu noi sortimente apreciate atât de muncitorii brutari cît și de consumatori. Sute de mii de gospodine din orașe și sate țării realizează cu mijloacele cele mai simple pâine de cea mai bună calitate. Este neluând de la industria noastră de panificație, cu mijloacele de care dispune, poate obține rezultate mult mai bune.

Concurșul a arătat că adevăratele cauze ale menținerii calității pâinii, în multe locuri la nivel necorespunzător cerințelor crescute ale populației trebuie căutate nu atât în nivelul actual al tehnicii din industria noastră de panificație, nu în calitatea materiilor prime, cît, în primul rînd, în faptul că organele de stat centrale și locale nu s-au preocupat cu grăii și atenție de acest domeniu important de activitate, nu au luat la timp măsurile organizatorice și economice necesare pentru lichidarea rămănelor în urmă, pentru înlăturarea tuturor deficiențelor care împiedică producerea în mod constant și în toată țara, a unei pâini de cea mai bună calitate.

Ministerul Industriei Alimentare nu a pus în centrul atenției sale problema calității pâinii, nu a acordat sfaturilor populare asistență tehnică și n-a asigurat ajutorul și îndrumarea necesară în organizarea și conducerea întreprinderilor de panificație.

În elaborarea rețetelor și normativelor tehnice, inginerii și tehnicienii n-au consultat lucrătorii brutari cu experiență îndelungată, n-au ținut seama de necesitatea îmbunătățirii continue a produselor de panificație din care cauză rețetele și normativele conțin omisiuni și greșeli care au făcut ca, în multe locuri, pâinea să nu corespundă exigenței mereu crescînde a populației.

Concurșul a arătat ce însemnătate mare are practica, experiența în producție pentru obținerea unei pâini de cea mai bună calitate. Ingerii și tehnicienii participanți la concurs au relevat ei înșiși că au avut foarte multe de învățat din experiența bogată a muncitorilor brutari.

Efecte negative pentru calitatea producției a avut încălcarea disciplinei tehnologice a producției de către unii lucrători brutari. Chiar în timpul concursului unele echipe, nerespectînd întocmai cerințele procesului de producție, au înregistrat variații de calitate foarte mari.

Comitetele executive ale sfaturilor populare regionale, orașenești și raionale au îndeplinit slab sarcinile pe care le-au avut în conducerea întreprinderilor de panificație, n-au analizat sistematic activitatea acestora, n-au apelat la sprijinul pe care-l puteau primi din partea muncitorilor brutari în îmbunătățirea calității pâinii.

Sistemul de salarizare în vigoare în ramura panificației nu încurajează în suficientă măsură preocuparea muncitorilor brutari pentru o calitate mai bună a pâinii. Salarizarea în acord care se aplică în cea mai mare parte a unităților de panificație, îndreptînd atenția spre depășirea cantitativă a producției, nu asigură îndeajuns conștientizarea materială a lucrătorilor pentru obținerea unei calități cît mai bune a pâinii.

Nivelul salariilor în industria de panificație nu oglindește importanța acestei ramuri; ponderea premiilor pentru calitatea pâinii în câștigul total al muncitorilor brutari este necorespunzătoare.

Comitetul de Stat pentru Problemele de Muncă și Salarii n-a acordat atenția cuvenită problemei stimulării cu ajutorul sistemului de salarizare a interesului pentru calitatea mai bună a pâinii și n-a sprijinit în suficientă măsură sfaturile populare în alegerea formei de salarizare mai potrivite în acest scop.

În centrul atenției Comitetului de Stat pentru Valorificarea Produselor Agricole nu a stat preocuparea sistematică pentru a obține în mod constant făinuri de cea mai bună calitate. El nu a mobilizat partea cea mai calificată a lucrătorilor pentru perfecționarea proceselor tehnologice, nu a luat măsurile necesare privind respectarea întocmai a extracțiilor legale de făină din grâu și a celorlalte măsuri care asigură făinei proprietăți de panificație superioare. Astfel, cu toate că țara noastră dispune de grâu de cea mai bună calitate, nu a fost întotdeauna și peste tot asigurată făina de cea mai bună calitate corespunzătoare pentru fabricarea pâinii.

La calitatea slabă a produselor de panificație a contribuit și actuala metodologie de planificare a prețului de cost și a beneficiilor în întreprinderile de morărit și panificație. Stabilirea unor sarcini de reducere a prețului de cost și de beneficii care adeseori nu au ținut seama de condițiile concrete ale acestor întreprinderi, de faptul că rețetele și procesele de fabricație prevăd consumuri specifice obligatorii de materii prime și materiale a influențat negativ calitatea produselor.

Tovarăși,

Pe baza analizei rezultatelor concursului și a situației din industria de panificație, Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român consideră că pentru ridicarea activității în acest sector important al economiei naționale la nivelul cerințelor și exigențelor sportive pe care le manifestă astăzi populația țării este necesar să fie luate de îndată următoarele măsuri:

1. Pentru a pune la dispoziția consumatorilor pâine de cea mai bună calitate, Ministerul Industriei Alimentare, Ministerul Comerțului și sfaturile populare vor lua măsuri să introducă în unitățile de panificație noul rețetă și procedee tehnologice pe baza cărora s-a obținut cea mai bună pâine în perioada concursului, precum și noul sortiment omologat, ținînd cont de tradițiile și specificul local.

Ministerul Industriei Alimentare și sfaturile populare vor trebui să asigure un control sistematic și riguros cu privire la calitatea pâinii.

2. Rezultatele concursului trebuie să constituie un îndemn pentru toți muncitorii din întreprinderile de panificație la o muncă temeinică în vederea ridicării măiestriei profesionale, la aplicarea celor mai

(Continuare în pag. 8-a)

Cu privire la vizita delegației de partid și guvernamentale a R. P. Române în Uniunea Sovietică

La invitația Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice și a Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., delegația de partid și guvernamentală a Republicii Populare Române, în frunte cu primul secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Române, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, va sosi în vizită în Uniunea Sovietică la sfîrșitul lunii iulie a.c.



De cîteva zile, unitățile agricole socialiste din regiunea Banat au terminat secerișul grîului. Acum, oamenii muncii de pe ogoarele acestei regiuni și-au îndreptat toate forțele pentru treieratul recoltei și executatul arăturilor adînci de vară. În clipă: Colectivul Cristina Bologa și Matei Pape (în prim plan) din comuna Ghizela bucuroși de roadele muncii lor.

Foto: PETRE LAICHICI

Strînsul recoltei — la timp și fără pierderi!

În majoritatea regiunilor țării recoltarea cerealelor păioase se apropie de sfîrșit și se continuă intens treieriișul și celelalte lucrări agricole de vară.

Pînă la 20 iulie, potrivit datelor Ministerului Agriculturii, grîul și secara au fost secerate de pe 87 la sută din suprafața cultivată, iar mazărea a fost recoltată în proporție de 77 la sută. A fost treierat pînă la aceeași dată jumătate din grîul recoltat.

În regiunile București, Dobrogea, Crișana, Banat și Ploiești s-a terminat recoltarea grîului. Această lucrare este rămasă mai în urmă în regiunile Brașov, Bacău și Mureș-Autonomă Maghiară.

În ultima săptămîină decalajul dintre recoltare și treierare a fost micșorat. Cu toate acestea el continuă să se mențină ridicat îndeosebi în regiunile Argeș, Crișana, Maramureș și Oltenia. În aceste regiuni, deși secerișul grîului s-a terminat sau este aproape de sfîrșit, s-a treierat numai 21-39 la sută din recoltă. Aceasta se datorează întîrzierii transportului recoltei pe ari și mai ales faptului că nu se folosesc toate ba-

tozele, iar cele în lucru nu funcționează cu întreaga lor capacitate.

Pentru săptămîina viitoare Ministerul Agriculturii recomandă să se folosească toate mijloacele de recoltare pentru a se termina secerișul grîului în regiunile din Ardeal și nordul Moldovei. În toate regiunile să se termine recoltarea mazării și să se intensifice cîrătul recoltei pe ari și treieriișul. Să se folosească condițiile favorabile create de ploile căzute în ultima vreme pentru executarea arăturilor adînci de vară și însămînțarea de cultură furajare pe toate suprafețele prevăzute. Trebuie să se urgenceze de asemenea condiționarea și livrarea la bazele de recepționare a producției gospodărilor agricole de stat și a celei contractate de unitățile agricole cooperatiste.

TELEGRAM

Excelenței Sale Domnului
CHARLES DE GAULLE
Președinte al Republicii Franceze

PARIS

Cu prilejul zilei de 14 iulie, sărbătoarea națională a Franței, vă rog să primiți, Excelență, călduroase felicitări și cele mai bune urări pentru fericirea dv. personală, pentru pacea și prosperitatea poporului francez.

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ
Președinte Consiliului de Stat
al Republicii Populare Romîne

Excelenței Sale
Președintelui Consiliului de Stat
al Republicii Populare Romîne
GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ

BUCUREȘTI

„Vă exprim, Excelență, cele mai sincere mulțumiri pentru mesajul pe care mi l-ați adresat cu ocazia sărbătorii naționale franceze și vă exprim cele mai bune urări de fericire personală și pentru viitorul fericit al poporului român.”

C. de GAULLE

Majestății Sale Imperiale
HAILE SELLASIE I
Împărat al Etiopiei

ADDIS ABEBA

Cu ocazia aniversării zilei de naștere a Majestății Voastre Imperiale — ziua națională a Etiopiei — exprim Majestății Voastre sincerele mele felicitări și cele mai bune urări pentru fericirea personală a Majestății Voastre și pentru prosperitatea poporului etiopian.

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ
Președinte Consiliului de Stat
al Republicii Populare Romîne

Excelenței Sale
Domnului GAMAL ABDEL NASSER
Președinte Republicii Arabe Unite

CAIRO

În numele Consiliului de Stat al Republicii Populare Romîne și al meu personal, exprim Excelenței Voastre cu ocazia zilei de 23 iulie, sărbătoarea națională a Republicii Arabe Unite, sincere felicitări și cele mai bune urări pentru prosperitatea poporului R.A.U. și pentru fericirea dv. personală.

GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ
Președinte Consiliului de Stat
al Republicii Populare Romîne

Consfătuirea organizată de C. C. al P.M.R. și Consiliul de Miniștri

Sîmbătă a avut loc la Consiliul de Miniștri o consfătuire organizată de C.C. al P.M.R. și Consiliul de Miniștri cu prilejul încheierii concursului pe țară „Pentru pâinea de cea mai bună calitate”.

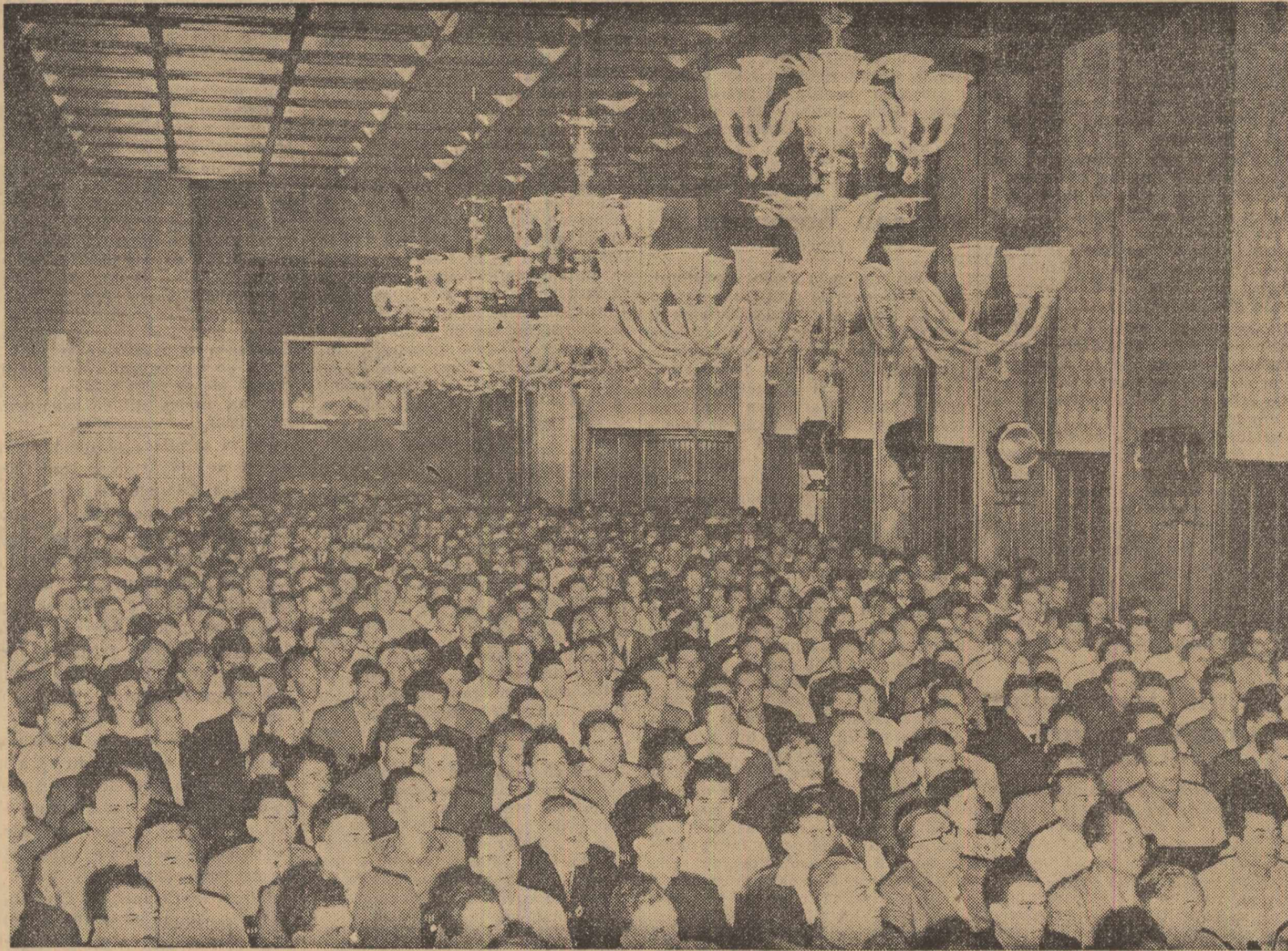
La lucrările consfătuirii au participat tovarășii Gheorghe Apostol, Emil Bodnăraș, Nicolae Ceaușescu, Alexandru Drăghici, Ion Gheorghe Maurer, Dumitru Coliu, Mihail Dalea, Janos Fazekas, ministrul Industriei Alimentare, Gogu Rădulescu, ministrul Comerțului, Isac Martin, președintele Consiliului Central al Sindicatelor, Virgil Trofin, prim-secretar al C.C. al U.T.M., conducătorii ai unor instituții centrale, și organizații obștești, vicepreședinți ai sfaturilor populare regionale, specialiști în industria panificației.

Primit cu vii aplauze, tovarășul Ion Gheorghe Maurer, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., președintele Consiliului de Miniștri, a rostit cuvîntul de deschidere a consfătuirii.

Raportul juriului concursului „Pentru pâinea de cea mai bună calitate” a fost prezentat de tov. Victor Ionescu, adjunct al ministrului Comerțului.

În aplauzele puternice ale participanților la consfătuire, tovarășul Nicolae Ceaușescu, membru al Biroului Politic și secretar al C.C. al P.M.R., a dat citire scrisorii Comitetului Central al Par-

(Continuare în pag. 8-a)



Aspect din sala consfătuirii

La încheierea concursului pe țară „Pentru pâinea de cea mai bună calitate”

SCRISOAREA COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI MUNCITORESC ROMÂN

(Urmare din pag. 1-a)

bune procedee de fabricare a pâinii, întărirea disciplinei în muncă, pentru a produce constant pîine de bună calitate care să satisfacă cerințele mîltoanelor de consumatori.

În același timp este necesar să se ia măsuri de îmbunătățirea muncii de pregătire a cadrelor pentru a forma muncitori brutari cu o înaltă calificare și care să slăbescă temeinic întregul proces de fabricare a pâinii.

Principala formă de pregătire a acestora urmează să fie ucenicia la locul de muncă pe o perioadă suficientă însușirii meseriei în toate fazele procesului de producție, concomitent cu frecventarea școlii profesionale, curs seral, după care absolvenții să primească carte de lucrător calificat.

În vederea legării mai strîns a pregătirii școlare de problemele concrete ale producției, la elaborarea planurilor de învățămînt, programelor analitice și manualelor de specialitate vor fi atrași maiștri-brutari cu multă experiență și înaltă calificare în meserie.

Pentru asigurarea industriei panificației cu maiștri-brutari de înaltă calificare, este necesar ca aceștia să fie recrutați din rîndul celor mai calificați muncitori și pregătiți în școlile tehnice de maiștri fără scoaterea din producție.

O mai mare atenție trebuie acordată atragerii maiștrilor și muncitorilor brutari cu stagiu îndelungat în producție, inclusiv a pensionarilor, care cu experiența lor pot contribui la pregătirea tinerelor cadre, la rezolvarea problemelor legate de îmbunătățirea procedeele de fabricație a pâinii și a calității produselor.

În vederea asigurării unei bune pregătiri profesionale a inginerilor și tehnicienilor va trebui ca în cadrul efectuării stagiului în producție aceștia să-și însușească cu sprijinul celor mai buni muncitori și maiștri cunoștințele practice legate de desfășurarea tuturor fazelor procesului tehnologic, de fabricarea unor produse de panificație de bună calitate.

Ministerul Învățămîntului și Culturii, împreună cu Ministerul Industriei Alimentare, vor lua măsuri de îmbunătățire a procesului de învățămînt pentru pregătirea inginerilor de panificație, asigurînd studenților timpul necesar stagiului în producție pentru ca aceștia să-și însușească cunoștințele practice necesare, astfel ca la terminarea studiilor să fie în stare să producă pîine și alte produse de panificație de cea mai bună calitate.

La susținerea examenului de stat, pentru inginerii de panificație să se introducă ca materie obligatorie proba practică — producerea de produse de panificație.

3. Pentru asigurarea coînteresării materiale în îmbunătățirea permanentă a calității pâinii și stimularea ridicării calificării muncitorilor brutari este necesar să fie îmbunătățit sistemul de salarizare a muncitorilor în ramura panificației, în sensul legării cît mai strîns a cîștigului de rezultatele calitative în producție.

În acest scop, salarizarea în acord va trebui să fie înlocuită cu salarizarea în regie cu premii lunare pentru calitate. Nivelul salariilor va trebui să fie ridicat, în special prin creșterea premiilor pentru calitate, astfel încît partea premiilor din cîștigul total să crească substanțial. Premiile de calitate vor trebui acordate pe baza unui control riguros de zi cu zi al calității pâinii, avînd drept principal criteriu aprecierea pe care o dau consumatorii.

Realizarea măsurilor arătate va crea condițiile ca veniturile fiecărui muncitor brutar să crească în măsura în care va produce în mod constant pîine de calitate bună.

Ansamblul de măsuri preconizat va contribui fără îndoială la lichidarea subaprecierii meseriei de brutar, la ridicarea prestigiului acestuia și la așezarea ei în locul de cinste ce i se cuvine.

Totodată se va studia situația din întreprinderile de morărit și pe această bază se va îmbunătăți sistemul de salarizare al muncitorilor astfel încît să contribuie la stimularea materială a preocupării pentru calitatea bună a făinii.

4. De o deosebită importanță pentru realizarea produselor de panificație de bună calitate este asigurarea celei mai stricte igiene a locului de muncă, a utilajului și a personalului. Ministerul Sănătății și Prevederilor Sociale, Ministerul Industriei Alimentare și comitetele executive ale sfaturilor populare le revine sarcina revizuirii și îmbunătățirii normelor igienico-sanitare, elaborării normativelor privind echipamentul de lucru aflat în grija întreprinderii și efectuării unui control riguros asupra respectării întocmai a acestora. Întreprinderile vor asigura din fondurile lor echipamentul de lucru conform normativelor ce se vor stabili pentru lucrătorii din panificație.

De asemenea, Ministerul Sănătății și Prevederilor Sociale, Ministerul Industriei Alimentare, Comerțului și sfaturile populare au datoria să stabilească condițiile igienico-sanitare privind transportul și desfacerea pâinii, luînd măsuri care să asigure respectarea acestor condiții.

5. Pentru corelarea producției cu necesarul de consum, Comitetul de Stat al Planificării împreună cu Ministerul Industriei Alimentare și comitetele executive ale sfaturilor populare regionale vor face propunerii pentru dezvoltarea capacităților de producție, în acele orașe și centre muncitorești unde cerințele consumului justifică aceasta.

6. În vederea îmbunătățirii conducerii și controlului asupra activității industriei de panificație unitățile de producție din orașe și centre muncitorești vor trece sub conducerea și îndrumarea Ministerului Industriei Alimentare.

Morile care macină făină pentru industria de panificație fiind indisolubil legate de aceasta, vor trece de la Comitetul de Stat pentru Valorificarea Produselor Agricole în administrarea Ministerului Industriei Alimentare.

Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român

Consfătuirea organizată de C. C. al P.M.R. și Consiliul de Miniștri

(Urmare din pag. 1-a)

tidului Muncitoresc Român către participanții la concursul pe țară „Pentru pâinea de cea mai bună calitate”, către toți muncitorii, tehnicienii, inginerii și funcționarii din industria de panificație și morărit.

Textul scrisorii a fost subliniat în repetate rânduri prin vii aplauze de participanții la consfătuire.

În pauza care a urmat conducerii de partid și de stat au vizitat expoziția de produse de panificație realizate de participanții la concurs.

Au luat apoi cuvîntul, dintre participanții la concurs, tovarășii Iosif Micălăceanu, șef de echipă (Arad), Vasile Gavrilescu, șef de echipă (Iasi), Dumitru Zidaru, maestru brutar (București), gospodina Maria Mocanu (regiunea Brașov), Iacob Soroceanu, modelator (Ploiești), Lidia Moțoc, inginer la Institutul de cercetări alimentare Aurel Gaciu, maestru brutar (Turda), Andrei Tamași, maestru brutar (Brașov). Au mai luat cuvîntul Constantin Petcu, vice-președinte al Sfaturii Populare al Capitalei, Constantin Tudor, președintele Comitetului Central al Unității Sindicatelor din instituțiile administrative de stat și sfaturile populare și Janos Fazekas, ministrul Industriei Alimentare.

În încheierea consfătuirii, în timp ce vii aplauze, a luat

cuvîntul tovarășul Gheorghe Apostol, membru al Biroului Politic al C.C. al P.M.R., prim-vicepreședinte al Consiliului de Miniștri.

Cu prilejul lucrărilor consfătuirii, participanții și-au afirmat în repetate rânduri angajamentul lor de a nu precupeți nici un efort pentru a da viață sarcinilor ce le revin, și-au exprimat dragostea lor fierbinte față de Partidul Muncitoresc Român, față de Comitetul său Central în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej.

S-a dat apoi citire decretului Consiliului de Stat al R.P. Romîne prin care se conferă ordine și medalii unor lucrători din industria de panificație, fruntași ai concursului.

Tovarășul Ion Gheorghe Maurer a înmînat ordinele și medalie celor distinși, felicitîndu-i călduros și urîndu-le noi succese în muncă. De asemenea tovarășul Ion Gheorghe Maurer a înmînat premiile participanților, fruntași la concurs.

Cu această ocazie s-au înmînat unui număr de 142 de tovarăși in-

Ministerul Industriei Alimentare, Comitetul de Stat al Planificării, Ministerul Finanțelor, Comitetul de Stat pentru Muncă și Salarii, Comitetul de Stat pentru Valorificarea Produselor Agricole, vor face propunerii de preluare și organizare a acestor unități.

Trecerea întreprinderilor de panificație din orașe și centre muncitorești la Ministerul Industriei Alimentare nu micșorează răspunderea sfaturilor populare regionale, orașenești și raionale pentru asigurarea pâinii de calitate bună populației locale.

Sfaturile populare trebuie să continue a ajuta conducerile întreprinderilor de panificație în realizarea sarcinilor lor și în aplicarea măsurilor de îmbunătățire continuă a calității pâinii.

Comitetul de Stat pentru Valorificarea Produselor Agricole, sfaturile populare regionale trebuie să asigure normala funcționare a tuturor unităților de panificație și morărit pînă la preluarea lor de către Ministerul Industriei Alimentare.

Pentru unitățile de panificație și pentru morile prestatoare de serviciu care rămîn în directă subordonare a sfaturilor populare, Ministerul Industriei Alimentare va da îndrumări obligatorii și va efectua controlul periodic asupra felului în care își desfășoară ele activitatea.

7. Întreprinderile de morărit au sarcina să asigure în mod constant unitățile de panificație făină cu indice calitativ superior — una din condițiile de bază în fabricarea de pîine de bună calitate. Conducerea întreprinderilor, muncitorii, tehnicienii și inginerii din unitățile de morărit au obligația de a respecta cu strictețe extracțiile de făină stabilite prin lege, maturizarea făinei și întregul proces de macinare.

8. Comitetul de Stat al Planificării împreună cu Ministerul Industriei Alimentare și comitetele executive ale sfaturilor populare vor lua măsuri pentru dotarea unităților de panificație cu mijloace adaptate condițiilor specifice de transport a pâinii, astfel ca produsele să ajungă în rețeaua de desfacere în cele mai bune condiții.

Ministerul Comerțului și sfaturile populare vor trebui să ia măsuri pentru îmbunătățirea rețelei de desfacere a pâinii și produselor de panificație, pentru o mai bună îngrijire și întreținere a unităților de desfacere și aprovizionarea acestora la timp și cu un sortiment cît mai variat.

În scopul îmbunătățirii recepției produselor, dintrele de desfacere a pâinii aflate în subordinea întreprinderilor de panificație trec în rețeaua comercială.

9. Comitetul de Stat al Planificării și Ministerul Finanțelor vor lua măsuri pentru îmbunătățirea metodologiei planificării prețului de cost și a beneficiilor în întreprinderile de panificație și morărit în așa fel încît aceasta să stimuleze îmbunătățirea calității produselor.

10. Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român socotește că acest concurs și analiza rezultatelor lui trebuie să constituie începutul unei largi mișcări de masă a muncitorilor brutari și morari pentru îmbunătățirea calității pâinii.

Este necesar să se dezvolte în acest sens întrecerea între muncitorii brutari, între brutări și orașe pentru pîinea de cea mai bună calitate. În acest scop se vor organiza anual concursuri orașenești și regionale, iar la 2 ani concursuri pe întreaga țară. Cei evidențiați li se vor acorda premii în bani și distincții.

Pe lîngă comitetele executive ale sfaturilor populare regionale și orașenești, cu sprijinul sindicatelor și comitetelor de femei se vor constitui echipe de control obșesc formate din cei mai exigenți cetățeni și împuterniciți să controleze fabricarea, transportul și desfacerea pâinii.

Organele și organizațiile de partid, sindicale și U.T.M. vor trebui să acorde o atenție sporită muncii politice de masă în vederea mobilizării muncitorilor, tehnicienilor și inginerilor din unitățile de panificație și morărit, la lichidarea lipsurilor existente, îmbunătățirea procesului de producție, calificarea cadrelor și în mod deosebit la ridicarea calității produselor și îmbogățirea sortimentelor.

Organele și organizațiile de partid vor trebui să analizeze și să controleze în mod permanent felul cum îndeplinesc întreprinderile de morărit și panificație sarcinile ce le revin pe baza hotărîrilor partidului și guvernului pentru îmbunătățirea activității lor.

Ziarele și revistele, radioul și televiziunea au sarcina să contribuie la dezvoltarea mișcării pentru ridicarea calității pâinii.

Dragi tovarăși,

Cu toți muncim pentru înfăptuirea sarcinilor istorice puse de al III-lea Congres al partidului. Țara noastră se dezvoltă an de an, luna de lună, zi de zi pe drumul bunăstării, al desăvîșirii construcției socialismului. Pe măsura dezvoltării economiei patriei crește nivelul de trai al poporului; oamenii mîncînc, se îmbracă, trăiesc mai bine. Voi, muncitorii, tehnicienii, inginerii și funcționarii din industria de panificație și morărit aveți o mare răspundere și un rol important în asigurarea satisfacerii cerințelor populației.

Poporul așteaptă de la voi să dați pîine de calitate superioară, plăcută la gust, hrănitoare și consistentă, în sortimente variate!

Puteți să faceți aceasta!

Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român adresează membrilor și candidaților de partid, utemiștilor, tuturor muncitorilor, inginerilor, tehnicienilor și funcționarilor din industria de panificație și morărit, chemarea de a nu precupeți eforturile pentru traducerea în viață a măsurilor stabilite de partid în vederea îmbunătățirii calității pâinii. Sîntem deplin încredințați că veți munci cu avînt, hărnicie și pricepere pentru rezolvarea acestei sarcini.

Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej

Răspunsul participanților la concursul pe țară „Pentru pâinea de cea mai bună calitate”

Noi, muncitorii, tehnicienii și inginerii participanți la concursul pe țară „Pentru pîinea de cea mai bună calitate”, am primit cu deosebită bucurie scrisoarea înscuțelată adresată de Comitetul Central al Partidului Muncitoresc Român nouă și tuturor celor care muncesc în industria de panificație și morărit.

Înaltă apreciere dată rezultatelor concursului și a rolului pe care îl are profesunea de brutar constituie un stimulent puternic și un izvor de înflăcărare în mobilizarea tuturor lucrătorilor pentru a produce pîine și făinuri de calitate superioară, în sortimente tot mai bogate.

Succesele obținute în cadrul concursului și faptul că acesta a scos la iveală posibilitățile și rezervele existente în sectorul de panificație pentru îmbunătățirea calității pâinii, se datorează conducerii de către partid, aplicării în munca noastră de zi cu zi a indicațiilor și îndrumărilor deosebit de prețioase pe care ni le-a dat tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej în convorbirea avută cu noi la Comitetul Central al partidului și în timpul desfășurării concursului.

Sîntem conștienți că aplicarea în viață a măsurilor preconizate de Comitetul Central al Partidului va duce la ridicarea activității industriei de panificație la nivelul cerințelor sporite ale populației din țara noastră.

Ne angajăm să muncim neobosit pentru aplicarea măsurilor stabilite de partid, să îmbunătățim activitatea noastră în producție. Să generalizăm în întreaga țară rezultatele bune obținute în concurs, să transformăm concursul nostru într-o largă mișcare de masă a tuturor muncitorilor brutari și morari. Nici un efort nu este prea mare pentru a răspunde cu cinste chemării partidului și așteptărilor poporului nostru. Așa cum oamenii muncii din toate celelalte ramuri ale economiei naționale luptă pentru o calitate superioară a producției, tot astfel vom munci neobosit și noi pentru

a asigura minerilor, siderurgistilor, constructorilor de mașini, textilistilor, celeristilor, militarilor, femeilor și copiilor, întregii populații o pîine bună, plăcută la gust, hrănitoare și consistentă.

Asigurăm Comitetul Central al partidului că vom organiza și intensifica întrecerea între brutari, între unitățile de panificație, între orașele țării. Din dovadă de înălțată și spirit gospodăresc, din materile prime de care dispunem și cu dotarea tehnică actuală, prin aplicarea celor mai bune rețete și procedee de fabricație, respectînd disciplina tehnologică a producției, atenți la observațiile și propunerile consumatorilor, vom produce constant și în întreaga țară pîine de cea mai bună calitate. Ridicînd propria noastră calificare profesională, muncind pentru buna cunoaștere a întregului proces de fabricare a pâinii, vom pregăti totodată noi cadre de brutari și morari competenți, slăbind pe meserie, demni de înaltă prețuire pe care o acordă partidul și oamenii muncii profesului nostru.

Încredințăm conducerea partidului nostru și pe tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej personal că lucrătorii din industria de panificație, luînd cunoștință de scrisoarea Comitetului Central sînt hotărîți să pună întreaga lor energie și capacitate creatoare în slujba traducerii în viață a măsurilor stabilite, îndeplinind astfel în mod exemplar sarcinile ce revin industriei de panificație în cadrul obiectivelor stabilite de Congresul al III-lea al partidului pentru ridicarea nivelului de trai al poporului.

Avem toate posibilitățile să dăm populației din patria noastră pîine de cea mai bună calitate, în sortimente mai bogate și nu ne vom cruța forțele pentru îndeplinirea acestei sarcini de mare răspundere. Încredințați de conducerea partidului cu deplina convingere că o vom rezolva.

Trăiască Partidul Muncitoresc Român — inițiatorul și organizatorul victoriilor noastre!



Vedere parțială a expoziției înfățișînd produse de panificație realizate în concurs

Din cuvîntul participanților la consfătuire

(Urmare din pag. 2-a)

vizionarea populației cu cantitățile de pîine necesare; din punct de vedere calitativ însă produsele nu dau încă satisfacția cerută de consumatori.

La această situație nesatisfăcătoare a contribuit și Ministerul Industriei Alimentare. Critica făcută acestui minister de către conducerea partidului, prin scrisoarea ce v-a fost adresată, este pe deplin justificată.

Cu toate că producția întreprinderilor de panificație și morărit reprezintă ca pondere, în ramura producției alimentare, peste 20 la sută, Ministerul Industriei Alimentare a subapreciat răspunderea ce o avea față de o problemă atît de importantă cum este asigurarea populației cu pîine de bună calitate.

Această subapreciere s-a manifestat, așa cum se arată în scrisoarea Comitetului Central al partidului, și la celelalte organe centrale de stat.

Concursul a scos în evidență, așa cum se arată în scrisoarea Comitetului Central al partidului, că, la nivelul tehnic existent în unitățile de panificație și cu materia primă folosită în mod curent, lucrătorii brutari, folosind priceperea și cunoștințele lor, au produs în mod constant pîine de bună calitate, cu gust și aromă îmbunătățite și cu aspect plăcut. Indicii calitativi ai pâinii au crescut cu 15—20 la sută.

Experimentările făcute în perioada concursului, precum și bogatul material tehnic-economic strîns scot în evidență cu deosebită claritate rezerve importante pe care le avem în domeniul îmbunătățirii calității produselor.

Nu este deajuns să elaborăm rețete tehnologice bune, ceea ce este un lucru foarte important, ele trebuie să fie corect aplicate; calitatea producției depinde în cele din urmă de respectarea riguroasă a întregului proces de fabricație. Respectarea disciplinei tehnologice — așa cum se subliniază în scrisoarea Comitetului Central — constituie o condiție esențială pentru realizarea și obținerea în mod constant a unei pâini de bună calitate.

Vorbitorul a subliniat apoi că în industria de morărit și panificație, realizarea consumurilor stabilite prin rețete este obligatorie și orice reducere a acestora se reflectă direct în calitatea produselor.

Unele sfaturi populare și conducerea ale întreprinderilor locale nu au înțeles suficient că lupta pentru economii nu poate fi ruptă de lupta pentru calitate, că ambele sînt nedespărțite în activitatea economică. Reducerea neîncetată a prețului de cost trebuie să constituie pentru noi toți o sarcină de bază, dar ea nu trebuie să se îndeplinească sub nici un motiv în dauna calității produselor.

În scrisoarea Comitetului Central al partidului se arată în mod just că Comitetul de Stat pentru valorificarea produselor agricole nu a pus în centrul atenției sale preocuparea sistematică pentru a obține în mod constant făinuri de bună calitate. Cu prilejul controalelor efectuate de către organele de partid au fost constatate lipsuri serioase în ceea ce privește realizarea extracțiilor legale.

Trebuie să arătăm că nici comitetele executive ale sfaturilor populare regionale, în a căror atribuție directă erau întreprinderile de panificație, nu s-au ocupat de această activitate, lăsînd-o pe seama aparatului industriei locale, care a privit industria de panificație numai sub aspectul producției globale, dezinteresîndu-se de calitatea producției.

Alături de noi, sfaturile populare trebuie să tragă învățăminte serioase din lipsurile din trecut, pentru ca sarcinile prevăzute în scrisoarea Comitetului Central să fie realizate întocmai.

În scrisoarea Comitetului Central se arată că o deosebită importanță pentru realizarea unor produse de panificație de bună calitate o are și asigurarea celei mai stricte igiene a utilajului, a locului de muncă și a personalului. Tovarășul Gh. Gheorghiu-Dej personal a indicat să fie luate de către Ministerul Industriei Alimentare, Ministerul Sănătății și Prevederilor Sociale, sfaturile populare și conducerile întreprinderilor un complex de măsuri care să schimbe radical situația din întreprinderile de panificație, pentru a deveni model de curățenie și igienă în producție. În cadrul acestor acțiuni, ni s-a trasat sarcina ca, din fondul de producție, întreprinderile să asigure pentru toți lucrătorii din industria de panificație haine de lucru, să se amenajeze vestiare în care să fie păstrate hainele de stradă și separat, cele de lucru, dușuri, etc.

În ridicarea stării igienico-sanitare a unităților de producție, trebuie

dată o atenție deosebită întreținerii utilajului în perfectă curățenie și stare de funcțiune, iar vetrele să fie curățate după fiecare șarjă. În jurul fabricilor de pîine, în curtea acestora trebuie să fie o curățenie exemplară.

După ce s-a referit la problema calificării lucrătorilor din domeniul panificației, vorbitorul a spus:

La preluarea unităților de panificație, în cadrul Ministerului Industriei Alimentare, vom aplica cu strictețe indicația ce ne-a fost dată de conducerea de partid de a pune în fruntea direcțiilor generale, a întreprinderilor, cadre calificate și cu o mare experiență în producție, capabile să îndeplinească cu cele mai bune rezultate sarcinile pe care le pune partidul.

În scrisoarea Comitetului Central se arată că întreprinderile de panificație din orașele și centrele muncitorești, precum și întreprinderile de morărit ce macină cereale pentru industria de panificație trec sub conducerea directă a Ministerului Industriei Alimentare. Această importanță măsură ridică în fața noastră sarcina de mare răspundere de a generaliza experiența pozitivă rezultată din concurs, de a da viață măsurilor prevăzute în scrisoarea Comitetului Central, precum și indicațiilor personale ale tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej, Ministerul Industriei Alimentare va studia în cel mai scurt timp, împreună cu celelalte organe centrale de stat și cu comitetele executive ale sfaturilor populare regionale, formele cele mai potrivite pentru organizarea unităților de panificație și morărit și vor lua măsuri de aplicare lor imediat.

Conducerea Ministerului Industriei Alimentare, sprijinindu-se pe harnicii lucrători din industria de panificație și morărit, se angajează în fața conducerii de partid să ia toate măsurile și să depună toate eforturile pentru realizarea, în perioada care urmează, a unei cotituri, pentru a introduce în tot sectorul de panificație rețetele și procedeele tehnologice cele mai bune, pentru a îmbogăți sortimentele și a folosi rațional mijloacele de muncă și materialele puse la dispoziția noastră, pentru a crea condițiile cele mai favorabile la locurile de muncă și a folosi din plin experiența valoroasă a frunțașilor în producție.

Vom elabora pentru fiecare întreprindere planul măsurilor tehnico-organizatorice, a căror realizare în cel mai scurt timp să asigure atît cantitativ cît și calitativ pîine și produse de panificație care să dea o deplină satisfacție atît consumatorilor, cît și lucrătorilor brutari care le-au produs.

Decretul Consiliului de Stat al R.P.R. privind conferirea de ordine și medalii unor lucrători din industria de panificație

Pentru merite deosebite în ridicarea nivelului calitativ al produselor de panificație și pentru rezultatele obținute în cadrul concursului „Pentru pîinea de cea mai bună calitate”.

Consiliul de Stat al Republicii Populare Romîne, decretează:

ART. 1. — Se conferă „Ordinul Muncii” clasa II-a următorilor tovarăși: Dumitru Zidaru, Ion Bunghez, Nicolae Bolfan, Constantin Tutuș, Andrei Tamași, Iosif Micălăceanu, Gherman Vintilă.

ART. 2. — Se conferă „Ordinul Muncii” clasa III-a următorilor tovarăși: Dumitru Ceas, Gheorghe Ciuită, Nicolae Timplaru, Iliea Olteanu, Constantin Ungureanu, Floarea Tîrîlă, Ion Ochia, Iacob Soroceanu, Matei Stan, Henric Filip, Dumitru Ioan, Ion Bela Sebestien, Matei Krebs, Martin Zepp, Petre Konig, Bella Mankis, Ioan Tudor, Martin Hans, Marin Cristian, Victor Moraru, Mihai Melis, Foca Adumitroaiei, Petre Piale, Nicolae Bărbulescu, Arcadie Cenușă, Mircea Pinzaru, Cornel Fleșcu, Maximilian Lazăr, Marin Bălaceanu, Vasile Gavrilescu, Nicolae Georgescu Bella Farcas.

ART. 3. — Se conferă „Medalia Muncii” următorilor tovarăși: Eugen Isman, Teodor Chișleag, Mihai Prostir, Petre Anton, Ion Resiga, Ion Ma-

lea, Sever Petruică, Ion Oprea, Vasile Apostol, Anton Ciuda, Alexandru Tătaru, Gheorghe Hrișcă, Petre Onicaș, Ioan Coca, Mihai Brăduleanu, Ștefan Chibici, Ștefan Tîșnel, Gheorghe Căciavov, Francisc Huszar, Antal Pall, Iosif Nagy, Ștefan Simicu, Vasile Bancotă, Vasile Gheorghe, Nicolae Pătrășcu, Gheorghe Olaru, Gheorghe Văcaru, Gherghina Constantin, Elisabeta Circiu, Nicolae Teodorescu, Carol Hoda, Ion Covaci, Victor Matei, Gheorghe Popescu, Ion Sandu, Ilie Angelescu, Elena Ivan, Eugenia Gradu, Ion Mosutan, Mihai Vladovici, Oprea Jurch, Nicolae Ispas, Dorin Lupșa, Ion Alexandrescu, Constantin Suliman, Mihai Antoniu, Nicolae Frunză, Adolf Lichtstein, Crăciun Ciprian, Iosif Csontos, Alexandru Albert, Grigore Blaga, Gheorghe Berinde, Teodor Nyomati, Ludovic Rufe, Nicolae Vlaicu, Constantin Mureșan, Ștefan Fabian, Ladislau Kicsak, Nicolae Weiss, Dumitru Tănase, Maria Steiger, Elena Făltîu, Magdalena Tomiuc.

Președintele Consiliului de Stat, al Republicii Populare Romîne
GHEORGHE GHEORGHIU-DEJ

La încheierea concursului pe țară „Pentru pîinea de cea mai bună calitate”

Cuvîntarea tovarășului Gheorghe Apostol

Dragi tovarăși și tovarăse,

Am ajuns la sfîrșitul conștiinței noastre al cărei scop a fost analiza rezultatelor concursului „Pentru pîinea de cea mai bună calitate”.

Acest concurs, la care au participat cei mai buni lucrători brutari din toate regiunile țării, a fost organizat din inițiativa conducerei partidului și sub îndrumarea directă a tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej, care încă din convorbirea pe care a avut-o cu dv. la Comitetul Central al partidului, v-a solicitat să contribuiți prin propuneri și sugestii la găsirea unor procedee și rețete de fabricație meșteșugărească, care să asigure ridicarea calității pîinii și creșterea numărului sortimentelor. Cu acest prilej, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej a dat indicații deosebit de prețioase cu privire la obiectivele concursului și modul de organizare a acestuia, subliniind în special necesitatea ca în aprecierea rezultatelor, criteriul determinant să fie părerile masei largi de consumatori și în primul rînd a muncitorilor din întreprinderi. Zi de zi, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej s-a interesat de modul cum se desfășura concursul, de rezultatele pe care le-a obținut echipele aflate în întrecere, dintr-un parcurs numeroase îndrumări concrete.

Tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, nefiind în Capitală, nu a putut lua parte la această conștiință de încheiere a concursului „Pentru pîinea de cea mai bună calitate” și ne-a rugat să transmitem salutul său cald și prin dv. tuturor muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor din industria de panificație și mizeriei, precum și urarea de noi succese în lupta pentru a asigura populației pîine de calitate superioară.

Tovarăși,

Scrisoarea C.C. al P.M.R. adresată muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor din industria de panificație și mizeriei reprezintă o sinteză cuprinzătoare a învățămintelor și concluziilor ce s-au desprins din desfășurarea concursului. Ea vadește preocuparea permanentă a conducerei partidului pentru ridicarea necontenită a nivelului de trai al populației, grija de a asigura oamenilor muncii nu numai o abundență de bunuri de consum, ci și o mai bună calitate a acestora. Analiza temeinică, aprofundată, a situației din industria de morărit și panificație, bogăția ideilor și claritatea sarcinilor trasate în acest important document, constituie punctul de plecare în realizarea unei cotituri hotărîte în vederea îmbunătățirii calității produselor atît pentru întreprinderile din ramura panificației, cît și pentru instituțiile, organele și organizațiile de stat în a căror sferă de preocupări intră acest domeniu de activitate.

Învățămintele ce s-au desprins din modul de organizare a concursului și rezultatele acestuia, din analiza făcută în scrisoarea C.C. al P.M.R., constituie un puternic factor de mobilizare a lucrătorilor din sectorul de morărit și panificație, însușindu-i în munca creatoare pentru descoperirea și folosirea tuturor posibilităților și rezervelor existente în vederea îmbunătățirii calității produselor. Concluziile și sarcinile ce izvoresc din scrisoarea Comitetului Central merită să fie studiate, imbrățișate cu căldură și folosite în producție și în celelalte sectoare de activitate ale economiei țării noastre.

În această lumină apare și mai clar fiecare dintre noi înalta valoare a indicațiilor și îndrumărilor tovarășului Gheorghe Gheorghiu-Dej, căruia îi aparține inițiativa organizării concursului și însăși aprecierile, concluziile și sarcinile cuprinse în scrisoarea Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român.

Tovarăși,

Concursul s-a desfășurat în spiritul sarcinilor trasate prin Directivele C.C. al P.M.R. cu privire la criteriile principale ale întrecerii socialiste în cinstea aniversării a 40 de ani de la înființarea P.C.R.; el s-a înscris în cadrul măsurilor adoptate în vederea realizării sarcinilor de mare însemnătate trasate de Congresul al III-lea al P.M.R. în domeniul ridicării nivelului de trai al oamenilor muncii.

Întreaga desfășurare a concursului, rezultatele obținute și lipsurile dezechilibrului cu acest prilej, au confirmat justetea inițiativei luate de conducerea partidului. Cele mai bune cadre din sectorul de panificație și un număr de gospodine pricepute în producerea pîinii, și-au manifestat în cadrul întrecerii capacitatea și bogata lor experiență. Se cuvine să subliniem în mod deosebit în această privință meritele tovarășilor Dumitru Zidaru, Ion Bunghez, Nicolae Bolfan, Andrei Tamasi, Iosif Micădeanu, Constantin Turcoi, Vasile Gherman, care s-au situat cu concursul și care printr-o activitate rodnică au adus o contribuție însemnată la buna desfășurare și întreceri pentru calitatea superioară a pîinii și sporirea sortimentelor de panificație.

Concursul „Pentru pîinea de cea mai bună calitate”, îmbogățește experiența întrecerii socialiste și reprezintă o formă nouă, superioară, de organizare a acesteia. O mare însemnătate are în această privință faptul că produsele realizate în timpul concursului au fost supuse permanent controlului nemijlocit și aprecierii consumatorilor. Îmbinarea eforturilor lucrătorilor din concurs cu sugestiile și aprecierile făcute de consumatori a stimulat și mai mult spiritul de inițiativă, determinînd astfel zi de zi îmbunătățirea rețetelor și procedeele tehnologice, care au contribuit la obținerea unor produse de o calitate din ce în ce mai bună.

Tovarăși,

Întrecerea care a avut loc și conștiința de astăzi, au dovedit o dată mai mult că de fapt procedeele aplicate timp îndelungat în unele întreprinderi din industria pa-

a maselor în rezolvarea celor mai importante probleme ale producției, ale economiei.

Răspunzînd cu entuziasm chemării conducerei partidului de a da oamenilor muncii pîine de cea mai bună calitate, participanții la concurs, punînd în valoare bogatele lor cunoștințe profesionale, au găsit soluții și metode corespunzătoare de fabricație: ei au reușit să realizeze produse de calitate superioară celor din producția curentă și să depășească nivelul calitativ al pîinii pe care ei înșiși o produceau înainte de concurs. În felul acesta, concursul a constituit o adevărată școală plină de învățăminte pentru noi toți.

Așa cum se subliniază în scrisoarea C.C. al P.M.R., deosebit de important este faptul că produsele calitative superioare au fost realizate de concurenți cu utilajul existent și cu materie primă de aceeași calitate cu cea folosită în mod curent, ceea ce demonstrează pe deplin că de multe rezerve de ridicare a calității produselor există încă în întreprinderile noastre.

Concursul a scos în evidență că adevăratele cauze ale calității încă necorespunzătoare a pîinii nu constau atît în nivelul actual al tehnicii din industria de panificație, în dotarea cu utilaje a acestui sector — așa cum susținea unele cadre tehnice din Ministerul Industriei Alimentare, de la sfaturile populare și din întreprinderile de morărit și panificație. Este de ajuns să arătăm că în ultimii ani s-au construit în țara noastră peste 50 unități noi de panificație, s-au mecanizat principalele operațiuni ale procesului de producție, s-au modernizat un număr de mori și a crescut continuu numărul cadrelor calificate care muncesc în această ramură de producție. Partidul și guvernul vor continua și în viitor să asigure prin politica de investiții creșterea nivelului utilității tehnice a acestor sectoare ale industriei, dar aceasta nu înseamnă că trebuie să lăsăm nefolosite largile posibilități existente pentru îmbunătățirea substanțială a calității produselor.

Trebule însă spus că Ministerul Industriei Alimentare, care are sarcina îndrumării și controlului tehnic al unităților de producție din industria de panificație, nu a pus în centrul atenției sale problema calității pîinii, unul din alimentele de bază ale populației, care se găsește zi de zi pe masa fiecărui cetățean. După trecerea întreprinderilor de panificație în subordinea sfaturilor populare, ministerul s-a considerat absolvit de răspunderea îndrumării tehnice a acestui sector și nu a luat, împreună cu sfaturile populare, măsurile organizatorice și economice necesare pentru folosirea mai rațională a utilajelor și instalărilor cu care au fost dotate întreprinderile, în vederea înlăturării cauzelor ce împiedică producerea unei pîini de bună calitate.

Din rezultatele practice ale concursului se desprinde clar că de greșită a fost părerea celor care, subapreciind experiența și capacitatea lucrătorilor din industria de panificație, neglijînd stimularea inițiativei lor creatoare, afirmau că fără o vastă acțiune de reutilizare tehnică a întreprinderilor nu se poate obține o pîine de cea mai bună calitate.

Așa cum se subliniază în scrisoarea C.C. al P.M.R. și cum pe bună dreptate au arătat tovarășii care au luat cuvîntul aci, ar fi greșit și dăunător să amînăm acțiunea de îmbunătățire a calității pîinii pînă cînd vor fi reutilitate și modernizate toate moriile și întreprinderile noastre de panificație. Acesta este un proces de mai lungă durată, iar oamenii muncii au nevoie de pîine de bună calitate acum, și trebuie spus că dispunem de condițiile necesare pentru a satisface această cerință.

Tovarăși,

Participanții la discuții și-au exprimat în unanimitate acordul și aprobarea deplină față de aprecierile, concluziile și măsurile cuprinse în scrisoarea C.C. al P.M.R.

În scrisoarea se subliniază necesitatea introducerii de îndată a noilor rețete și procedee tehnologice pe baza cărora s-a obținut cea mai bună pîine în perioada concursului, precum și a noilor sortimente omologate.

Rezultatele bune obținute în timpul concursului se datoresc în special faptului că participanții sînt lucrători cu înaltă calificare, ceea ce dovedește importanța și necesitatea preocupării temeinice pentru pregătirea viitoarelor cadre de muncitori, maștri și ingineri pentru industria de panificație. Astfel, potrivit indicațiilor tovarășului Gheorghe-Dej, principala formă de pregătire a noilor cadre de muncitori brutari cu înaltă calificare va fi utilizarea la locul de muncă, îmbinată cu frecvența cursurilor serale ale școlii profesionale. Din rândurile celor mai calificați muncitori brutari vor fi selecționați tovarășii care vor urma școlile tehnice de maștri fără scoaterea din producție, spre a deveni conducători competenți ai procesului de producție, adevărați artiști în meseria lor. În pregătirea inginerilor atît în anii de studiu cît și în timpul efectuării stagiului în producție va trebui să se acorde o mare atenție ajutorării acestora în însușirea unor cunoștințe practice legate de desfășurarea tuturor fazelor procesului tehnologic, formînd cadre cu o temeinică pregătire teoretică de specialitate, îmbinată cu o înaltă măiestrie profesională.

O altă importantă categorie de măsuri prevăzute în scrisoarea C.C. al P.M.R. se referă la îmbunătățirea condițiilor de muncă dezvoltarea conștiinței socialiste și întărirea disciplinei muncii, precum și la problemele salarizării. În aplicarea acestor măsuri sarcini importante revin unor organe centrale de stat, sfaturilor populare și sindicatelor. Comitetul de Stat pentru problemele de muncă și salarii, organele sindicale și sfaturile populare, care au experimentat timp îndelungat în unele întreprinderi din industria pa-

nificației sistemul de salarizare în regie cu premii pentru calitate, nu au tras concluzii și nu au prezentat conducerei partidului și guvernului propuneri privind măsurile corespunzătoare pentru introducerea acestui sistem în toate unitățile. Scrisoarea C.C. prevede trecerea de la salarizarea în acord la salarizarea în regie cu premii lunare pentru calitate, ceea ce va spori corespunzător materialul a lucrătorilor brutari, făcînd să crească cîștigul lor în raport direct cu calitatea produselor.

În acțiunea de îmbunătățire a calității pîinii trebuie atrase cele mai largi categorii de cetățeni, aprecierea consumatorilor reprezentînd principala criteriu de orientare în analizarea rezultatelor practice obținute și în adoptarea măsurilor pentru îmbunătățirea continuă a calității produselor. Tocmai de aceea conducerea partidului a dat indicația de a se constitui pe lângă comitetele executive ale sfaturilor populare cu sprijinul sindicatelor și comitetelor de femei, echipe de control obște, alcătuite din cei mai exigenți cetățeni, împuterniciți să controleze fabricarea, transportul și desfacerea pîinii.

Consiliul de Miniștri va adopta hotărârile necesare pentru aplicarea în viață a indicațiilor cuprinse în scrisoarea C.C. al P.M.R.

Tovarăși,

Concursul, organizat din inițiativa și sub direcția îndrumare a primului secretar al C.C. al P.M.R., tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, a produs un larg ecou în rândurile lucrătorilor din industria de panificație, a populației și a avut efecte pozitive în însușirea și mobilizarea muncitorilor brutari, inginerilor și tehnicienilor la îmbunătățirea calității produselor. El a scos în evidență posibilitățile reale de ridicare a calității pîinii în condițiile existente.

Generalizarea rețetelor, procedeele de fabricație și a experienței acumulate în timpul concursului va duce la realizarea unui important pas înainte în producția industriei de panificație și va asigura populației o pîine de calitate mai bună. Un mare rol va avea în această privință traducerea în viață a indicațiilor C.C. al P.M.R. cu privire la organizarea unei largi întreceri între muncitorii brutari, unitățile de panificație și desfășurarea unor concursuri anuale pe orașe și regiuni și din doi în doi ani pe întreaga țară. Fără îndoială că cei mai buni îndrumători în extinderea experienței cîștigate în cadrul concursului ce s-a încheiat veți fi dv., dragi tovarăși, care ați participat la găsirea celor mai bune soluții pentru îmbunătățirea calității pîinii și lărgirea sortimentelor și că alături de dv., în lupta pentru înfăptuirea acestor teluri, se vor afla toți muncitorii, tehnicienii și inginerii din industria de panificație.

Tovarăși,

Scrisoarea Comitetului Central, document de mare importanță politică, trebuie să fie studiată și dezbătută mai întîi în organizațiile de partid și apoi cu masa de oameni ai muncii din instituțiile și întreprinderile de panificație și morărit. Alături de instituțiile centrale cît și în întreprinderi, dezbaterile va avea la bază un studiu prealabil asupra situației concrete a fiecărui loc de muncă, elaborîndu-se planuri de măsuri economice-organizatorice care să asigure îndeplinirea cu succes a sarcinilor ce rezultă din scrisoarea C.C. al P.M.R.

Conducerea partidului cere organelor și organizațiilor de partid să controleze permanent felul cum îndeplinesc sarcinile prevăzute în scrisoarea Comitetului Central. O atenție sporită trebuie să acorde organizațiile de partid, sindicatele și de U.T.M., muncii politice de masă, în vederea mobilizării colectivelor de muncitori, ingineri, tehnicieni și funcționari pentru înlăturarea lipsurilor existente, îmbunătățirea procesului de producție, calificarea cadrelor și realizarea unor producții de bună calitate în mod constant și pe întreaga țară.

Un rol important în desfășurarea acțiunii pentru îmbunătățirea calității produselor revine preselor noastre de partid, radioului și televiziunii, care au datorită să popularizeze și să generalizeze experiența pozitivă acumulată în lupta pentru calitatea produselor, să dezvăluie neajunsurile și să combată rutina și conservatorismul, care se mai manifestă în unele întreprinderi.

Tovarăși,

Partidul și guvernul, poporul muncitor acordă o înaltă prețuire muncii brutarilor. Expresie a acestei prețuri o constituie însăși scrisoarea C.C. al P.M.R. adresată tuturor lucrătorilor din industria de morărit și panificație, precum și distincțiile și premiile ce vor fi acordate fruntașilor concursului.

C.C. al P.M.R., tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej personal sînt încredințați că brutarii se vor călăuzi în întreaga lor activitate de gîndul că pîinea pe care ei o produc o consumă oțetarii, minerii, petrolistii, constructorii de mașini, textilistii, oamenii de știință și cultură, mecanizatorii și militarii patriei noastre, femeile și copiii, întregul nostru popor muncitor. După rezultatele obținute în îmbunătățirea calității pîinii oamenii muncii vor aprecia felul în care brutarii își îndeplinesc îndatorirea lor nobilă, patriotică.

Angajamentele pe care vi le-am luat în cadrul acestei conștiințe ne întăresc convingerea că veți continua cu tot efortul muncii pentru a valorifica și consolida rezultatele obținute în așa fel încît oamenii muncii să primească pîine de calitate bună, într-un sortiment tot mai variat, care să satisfacă gusturile și exigențele lor îndreptățite.

În numele C.C. al P.M.R. și al Consiliului de Miniștri al R. P. Romîne vă urăm spor la muncă și nu ne îndoiim, dragi tovarăși, că vă veți dovedi demni de încrederea pe care partidul, guvernul și poporul nostru v-o acordă din toată inima.

România liberă

Bucureștiul, obiectiv turistic



Fără să contrazicem

gramatica, Bucureștiul — deși e nume propriu — este într-un anumit fel (în limbajul turistic vorbind) un adjectiv... Dacă facem socoteală că acum în zilele de vîră se află în țară și firește și în Capitală, în mod constant aproape 10.000 de turiști, de peste hotare, tragem concluzia marilor solicitări de care se bucură urmea de pe malul Dimbovitiei. Nu mai departe ieri, străbînd cartierul mereu noi ale orașului, am constatat multe exclamații, în diferite limbi, despre pitorescul bucureștean. În perla urbanistică din Piața Palatului R.P.R. am auzit de pildă: — Prekрасndi Buha- rest!

Sau:

— Wie schon ist Bukarest — aproape la tot pasul. Așadar, turiștii din aproape toate colțurile lumii vin să viziteze fosta „Belgie a orientului” și să privească cu proprii lor ochi ce poate realiza un popor cu adevărat liber, stăpîn în țara sa. Și avem ce să le arătăm. Ieri, de pildă, am însoțit grupurile de turiști prin mai multe colțuri ale orașului. Noțiunea de obiectiv turistic nu mai este legată — să spunem de cîteva cartiere.

Ospetele de peste

hotare are acum ce vedea la tot pasul. De la noua Căle a Griviței cu profilul ei tîndr și impetuoz pînă la elegantele curvate de la Pieptănari, sau de

la superbul lăcaș al Cîrcului cu cartierul răsărit ca prin farmec în jurul său, fiecare în parte reprezintă un obiectiv turistic ca atîtea obiective înalte și greu pofti să le cuprînzî în cîteva zile.

— O amintire de la

București?

— Da, așa cum se vede în imaginea surprinsă de fotoreporterul Mihail Popescu, acești turiști din R. P. Ungară imortalizează pe pelicula silueta zveltă a blocurilor noi din centrul orașului. O amintire dragă dintr-un oraș renăscut și întinerit peste noapte care știe să-și primească oaspeții nu numai cu tradiționala pîine și sare ci din toată inima.

D. TABACU

INFORMAȚII

La combinatul de vinificație din Valea Călugărească, un colectiv de ingineri și tehnicieni, folosind rețete noi de fabricație a șampaniei a obținut recent prima serie de șampanie în acrotitoare (cisterne cu o capacitate de 2.500 litri). Noul produs de la Valea Călugărească, fabricat pentru prima oară în țara noastră, după procedeu rapid de numai 25 de zile, îndeplinește toate condițiile necesare.

La clubul asociației „Voința” din Satu Mare, recent s-a amenajat o nouă sală de cinematograful cu o capacitate de 200 locuri. La noul cinematograful a început să fie rulate filme pentru copii și tineret.

În regiunea Brașov se acordă o atenție deosebită radiofidelității de noi sate și comune. Recent, în raionul Făgăraș s-a radiofidelizat localitatea Sîncă Veche și Vad; în primele, difuzoarele au și început să funcționeze.

Săptămîna aceasta, la Baia Mare, a fost dat în folosință un nou cămin pentru minerii necăzitori din cadrul întreprinderii „Mai”. Noul cămin a

foșt dat în folosință înainte de termen și pe lângă o cantină modernă, cuprinde și un bufet bine asortat, un magazin alimentar precum și o spălătorie modernă.

★

La fabrica de tricotaie „Tricotex” din Satu Mare, a intrat în fabricație cel de al cincilea nou sortiment tricotel, a cărei producție a început anul acesta. În prima jumătate a anului, tricoterii au realizat 4 noi modele de tricotaie moderne.

CUM VA FI VREMEA!

Pentru zilele de 24, 25 și 26 iulie se prevede următorul timp probabil: În București: Vreme în general frumoasă, cer schimbător. Vînt slab. Temperatura staționară. În țară: Vreme în general frumoasă cu cer schimbător, temporar noros în nordul țării și în regiunea muntoasă, unde vor cădea averse locale însoțite de descărcări electrice. Vînt slab. Temperatura staționară.

SPORT—SPORT—SPORT—SPORT

Camionate republicane de atletism

Pe stadionul Republicii din Capitală au început sîmbătă întrecerile campionatelor republicane de atletism pentru juniori și junioare. La această competiție participă aproximativ 600 de tineri atleți din întreaga țară. Cea mai disputată probă a zilei a fost cursa de 110 m garduri în care au luat startul sportivi valorosi. În serie, M. Axente (București) a realizat timpul de 14"2/10, egalînd propriul său record republican. În finală el a fost înțrecut de I. Carolea (Brașov), cronometrat tot cu timpul de 14"2/10.

Concursul internațional de ciclism

Peste 10.000 de spectatori au asistat sîmbătă la probele din ziua a doua a concursului internațional de ciclism ce se desfășoară pe velodromul „Dinamo” cu participarea echipelor din R.S.S. Letonă, R. P. Bulgaria, R. D. Germană, Italia și R. P. Romînia. Punctul principal de atracție l-a constituit finala probei de viteză, cîștigată de talentatul ciclist imants Bodnieks (R.S.S. Letonă). După ce l-a eliminat în semifinale pe italianul Turrini, campionul U.R.S.S. s-a întîlnit în cele două manșe ale finalei cu campionul bulgar Nikola Prodanov. Sportivul sovietic, cu un finis impresionant l-a învins pe adversarul său în ambele manșe, realizînd pe ultimii 200 m timpurile de 12"8/10 și respectiv 11"6/10. Pentru locurile 3—4 Giordano Turrini (Italia) a cîștigat în fața lui Kucinskis (R.S.S. Letonă).

Rezultate foarte bune s-au înregistrat în semifinalele probei de urmărire pe echipe. Echipa Italiei alcătuită din Simonigh, Rancetti, Zucotti, Gallani a eliminat echipa R.S.S. Letonă. Cicliștii italieni au parcurs 4 km în 4'44"8/10. Cea de-a doua finalistă este echipa R. D. Germană care a eliminat reprezentativa R. P. Bulgaria, marcînd timpul de 4'46"8/10.

O frumoasă victorie a reputat tînarul ciclist român Dan Penescu, clasat pe locul întîi în proba de eliminare, cu un tur avansat asupra celorlalți concurenți. Pe locul doi s-a clasat italianul Turrini, iar pe locul trei Frank Nicklitzsch (R.D.G.).

Cursa de semifinale, disputată pe 30 de ture, cu sprint la fiecare trei ture, a fost cîștigată de sportivul român Dumitru Rotaru — 39 puncte, urmat de G. Moceanu — 33 puncte.

Competiția se încheie astăzi cînd vor avea loc încheierea de la ora 16.45 probele de urmărire pe echipe (finală), viteză (turneu), cursa italiană, semifond (100 de ture).

(Agerpres).

„Regata Snagov”

„Regata Snagov” la caiac-canoe, competiție internațională la care iau parte sportivi din R. P. Ungară, R. D. Germană și din țara noastră a început ieri la baza nautică de pe lacul Snagov prin disputarea probei de fond. Iată cîștigătorii primei zile: canoe 1.000 m: A. Ișorov (R. E. Romî-

Cu prilejul sărbătorii naționale a poporului polonez

Cuvîntarea radio televizată a ambasadorului R. P. Polone

Cu prilejul sărbătorii naționale a poporului polonez, simbăz după-amiază ambasadorul R. P. Polone la București Janusz Zambrowicz a ro-

tit o cuvîntare la posturile noastre de radio și televiziune.

(Agerpres)

Spectacol de gală cu filmul „Cavalerii teutoni”

Cu prilejul sărbătorii naționale a poporului polonez, ieri seară a avut loc la cinematograful „Ille Pîntile” din Iași un spectacol de gală cu filmul „Cavalerii teutoni” producția studiourilor poloneze. La spectacol au luat

parte Emil Karewicz, unul din principalii interpreți ai filmului, precum și reprezentanți ai organelor locale de partid și de stat, oameni de artă și cultură. Din Iași, un numeros public. Filmul s-a bucurat de un frumos succes.

Cocteil oferit de ministrul Italiei

Ministrul Italiei la București, dr. Alberto Paveri Fontana, a oferit simbăz după-amiază un cocteil cu prilejul organizării la București a Expoziției Industriale Italiene.

Au luat parte Gogu Rădulescu, ministrul Comerțului, Bujor Almășan, ministrul Minelor și Energiei Electrice, Eduard Mezincescu, adjunct al

ministrului Afacerilor Externe, membri ai conducerei unor ministere economice și ai Camerei de Comerț și Industrie Italiene.

Au luat parte de asemenea membri ai corpului diplomatic, precum și ai grupului de oameni de afaceri, industriași și economiști italieni.

(Agerpres)

Panouri pentru 40 de apartamente peste plan

BRAȘOV (de la corespondentul nostru).— Antrenați în întrecerea socialistă, muncitorii, inginerii și tehnicienii de la întreprinderile de prefabricație și elemente de construcție din Brașov obțin rezultate din ce în ce mai frumoase. Paralel

cu îmbunătățirea continuă a prefabricatelor, în acest an ei au realizat peste sarcinile de plan produse în valoare de cca. 2.700.000 lei. Din panourile mari prefabricate realizate peste plan se poate construi din bloc cu 40 de apartamente.

Săptămîna educației sanitare

CONSTANȚA (de la corespondentul nostru).— În stațiunile de odihnă de pe litoral se încheie astăzi săptămîna educației sanitare organizată de Casa de educație sanitară de pe lângă Sanepidul regional și de comitetul regional al Crucii Roșii în colaborare cu secția de învățămînt și

cultură a statului popular al orașului Constanța. În acest interval au fost organizate în fiecare stațiune numeroase acțiuni și munci sanitare dedicate curelor la mare, slaturii cu medicul balneolog al stațiunii și așa mai departe. În aceste acțiuni au fost cuprinse toate problemele specifice sanitare de pe litoral.



Mașina de injectat mase plastice executată în cadrul uzinei „Electromotor” din Timișoara

Știri

● Finala campionatului european feroviar de fotbal disputată pe Stadionul „Vasil Levski” între echipele Lokomotiv Sofia și Rapid București s-a terminat cu rezultatul de 1—0 (0—0) în favoarea jucătorilor bulgari. A marcat Debriski în min. 75. La Varna pentru locurile 3—4 Lokomotiv Moscova a învins cu 1—0 (1—0) pe Kolejarz (Varșovia).

● Pregătindu-se pentru competiția celor mai bune echipe europene de polo pe apă, „Cupa Italia”, echipa U.R.S.S. a întîlnit selecționata R.D. Germană pe care a înțrecut-o cu scorul de 3—1. Turneul de polo pe apă „Cupa Italia” (competiție se dispută în fiecare an în altă țară) va începe la 5 august la Moscova reuind selecționata din Italia, R.P. Romîna, R.P.F. Iugoslavia, R.P. Ungară, R.D. Germană, U.R.S.S.

● Tînarul maestru maghiar Haag conduce neînvins în turneul internațional de sah de la Debrețin, avînd 4 puncte din 6 posibile. El este urmat de Boleslavski 3/3 puncte, Barcza, Hóga, Paoli, Suetin 3 puncte și cîte o partidă înfruptă. În runda a VI-a s-au terminat numai două partide: Boleslavski-Ciocletta 1—0; Haag-Banfalvi 1—0.

● Una din competițiile interesante ce se va desfășura astăzi în Capitală este faza regională a campionatelor republicane de navomodel pe anul 1981 la care participă constructorii de frunte de la cluburile bucureștene. Amatorii acestui gen de sport pot urmări întrecerile începînd de la ora 9

la baza nautică U.C.F.S. de pe lacul Băneasa.

● Echipa de floretă bărbăți a U.R.S.S. a cucerit din nou titlul de campion a lumii învingînd în finală disputată la Torino cu 9—6 selecționata R.P. Ungară. În meciul pentru locurile 3—4 R.P. Polonă a înțrecut echipa R.F. Germană.

● În cursul primei zile a întîlnirii de atletism dintre echipele Angliei și S.U.A., sportivul englez A. Metcalfe a stabilit un nou record european în proba de 400 yd., realizînd timpul de 46"4/10.

● După consumarea a 5 ture, echipa U.R.S.S. a totalizat 17 puncte (1) și conduce în clasamentul campionatului mondial studentesc de sah. Pe locul doi se află echipa R. S. Cehoslovace — 13 puncte (1), iar pe locul trei echipa S.U.A. 12/2 puncte (2).

● În meciul retur pentru finala „Cupei campionilor europeni” la baschet masculin, echipa SKA Riga a înțrecut cu 66—61 (31—28) pe TSK Moscova care cucerește totuși trofeul deoarece în primul meci cîștigase la o diferență mai mare: 87—82.

● Simbăz seara s-a încheiat la

Actualitatea INTERNATIONALĂ

Nu ne vom pleca în fața forței

Cuvîntarea președintelui
Burghiba

TUNIS 22 (Agerpres). — Într-o cuvîntare rostită simbolic la postul de radio Tunis, președintele Burghiba a înfierat din nou agresiunea Franței în Tunisia și a subliniat că rezistența continuă și va continua prin toate mijloacele posibile, alături de a redobîndi baza noastră, ultimul bastion al dominației străine.

Referindu-se la dezbaterile de vineri din Consiliul de Securitate, președintele Burghiba a spus: „Regretăm că Marea Britanie și Statele Unite au adoptat o poziție foarte apropiată de cea a Franței. Washingtonul și Londra, a spus Burghiba, menajează Parisul din motive lesne de înțeles și evidente; ele nu spun adevărul și nu se conformează Cartei Națiunilor Unite”. În același timp, președintele a mulțumit Uniunii Sovietice și R.A.U. pentru sprijinul pe care acestea l-au acordat Tunisiei în Consiliul de Securitate.

„Dacă Consiliul de Securitate nu va fi în stare să facă dreptate, să impună respectarea ordinii și legii, a spus Burghiba, noi ne vom adresa Adunării Generale a O.N.U. Pînă atunci poporul tunisian va continua să lupte, ori care vor fi amenințările la adresa lui și sacrificiile pe care va trebui să le facă. Nu ne vom pleca în fața forței”.

Agresiunea împotriva Tunisiei discutată în Consiliul de Securitate

NEW YORK 22 (Agerpres). — TASS transmite: La 21 iulie a început la New York sesiunea Consiliului de Securitate care s-a întrerupt pentru a examina acțiunile agresive ale Franței împotriva Tunisiei, acțiuni care încălcă suveranitatea Tunisiei și amenință pacea și securitatea internațională. Primul a luat cuvîntul M. Slim, reprezentantul permanent al Tunisiei la O.N.U., care a fost invitat la sesiunea Consiliului. El a făcut istoricul noilor acte de agresiune ale imperiaștilor francezi împotriva poporului tunisian. Începutul agresiunii, a spus Slim, a constituit-o trimiterea de către guvernul francez de noi unități de parașutiști la baza militară din Bizerta, aflată pe teritoriul Tunisiei. Aceste trupe au fost trimise pe teritoriul Tunisiei prin spațiul aerian tunisian, deși guvernul țării a interzis acest lucru. La operațiunile împotriva trupelor tunisiene și a populației civile participă aviația, flota și tancuri franceze. Trupele franceze au cucerit orașul Bizerta și au reprimat singeros pe participanții la o demonstrație pașnică. Statele tunisiene continuă să fie bombardate, iar trupele franceze atacă unitățile tunisiene și populația civilă. Au fost ucise sute de soldați tunisieni și civili.

Acestea sînt faptele, a spus în continuare M. Slim. Ele confirmă că se poate de convingător agresiunea armată a Franței împotriva poporului tunisian, agresiune premeditată și care continuă.

Delegatul tunisian a amintit că gu-

vernul său a depus eforturi perseverente pentru a obține pe calea tratativelor cu Franța evacuarea trupelor franceze de pe teritoriul Tunisiei. Dar autoritățile franceze au refuzat să satisfacă cererile legitime ale guvernului Tunisiei.

M. Slim a cerut Consiliului de Securitate să ia măsuri pentru a se pune capăt neînțirilor agresiunii franceze. El a cerut de asemenea Consiliului de Securitate să ajute Tunisiei să obțină ca forțele armate franceze care, constituie o amenințare permanentă de agresiune, să fie evacuate de pe teritoriul țării.

Reprezentantul Franței, A. Berard, a rostit un discurs fățarnic, pretinzînd că guvernul francez „nutrește față de poporul tunisian sentimente de prietenie frățească”. Dar el a dat limpede de înțeles că Franța nu intenționează să-și retragă de bună voie trupele din zona ocupată a teritoriului tunisian.

Delegatul american Yost a declarat că guvernul S.U.A. regretă profund „evenimentele tragice din Tunisia”. El a recomandat Consiliului de Securitate să ceară Tunisiei și Franței ca ele să reglementeze conflictul pe cale pașnică.

Poporul și guvernul țării mele, a spus Farid Celouli, delegatul R.A.U., sînt profund indignați de acțiunile criminale ale Franței împotriva Tunisiei. Dacă pe teritoriul Tunisiei n-ar fi existat trupe franceze, a spus el, această vărsare de sînge nu ar fi avut loc.

Reprezentantul Turciei, Menemencioğlu, a cerut să se pună capăt acțiunilor militare în Tunisia dar să se restabilească statu-quo-ul.

Apoi a luat cuvîntul P. D. Morozov, reprezentantul Uniunii Sovietice. Țările și popoarele iubitoare de pace, a spus reprezentantul Uniunii Sovietice, au aflat cu mare neliniște și profundă indignare despre noile acte de agresiune săvîșite în ultimele zile de colonialiștii francezi. De data aceasta ouge singe în Tunisia, în regiunea Bizertei. În timp ce noi discutăm această problemă în Consiliul de Securitate, a spus delegatul sovietic, guvernul francez continuă agresiunea armată dezlănțuită împotriva poporului tunisian. În regiunea Bizertei au fost trimise noi întăriți. Concentrarea trupelor și a flotei franceze continuă. Îndecind după ultimele știri, acțiunile militare începute de Franța în regiunea Bizertei se transformă din ce în ce mai

mult în vaste operațiuni ofensive ale unităților armatei regulate franceze împotriva Tunisiei.

După ce a amintit despre războiul care continuă în Algeria, despre evenimentele din Congo, Angola, Africa de sud-vest, Kuwait, reprezentantul sovietic a subliniat că „ultimele evenimente din Tunisia nu constituie decît o parte a liniei generale agresive a puterilor coloniale față de popoarele care luptă pentru dobîndirea independenței de stat sau care au dobîndit-o.

Una din formele cele mai periculoase la care recurg colonialiștii pentru a-și menține autoritatea, a spus P. D. Morozov, este menținerea forțelor lor armate, și în special a bazelor militare pe teritoriile fostelor colonii. Delegatul sovietic a amintit că guvernul Tunisiei a depus cu răbdare eforturi pentru a obține evacuarea bazelor din Bizerta. Dar toate aceste eforturi au fost zădărnice de Franța.

Consiliul de Securitate, a declarat în încheiere P. D. Morozov, trebuie să condamne acțiunile Franței ca un act de agresiune împotriva Tunisiei și ca o încălcare a suveranității și independenței acestei țări, acțiuni care amenință pacea în regiunea Africii de nord și a Mării Mediterane. Consiliul de Securitate trebuie să oblige Franța ca aceasta să înceteze imediat acțiunile agresive împotriva Tunisiei, să evacueze în întregime trupele sale din Bizerta și de pe întregul teritoriu al Tunisiei, precum și să înceteze orice alte acțiuni care încălcă suveranitatea și independența Tunisiei. Delegatul sovietic a cerut Consiliului de Securitate să acționeze rapid și energic.

Reprezentantul Tunisiei care a luat cuvîntul pentru a doua oară, a comunicat ultimele știri despre bestialitățile săvîșite de trupele franceze care folosesc împotriva satelor pașnice năpalmul și ucid femei, bătrîni și copii.

Delegatul francez a încercat să nege aceste fapte prin argumente nefondate. Folosind o frazeologie nebuloasă el a declarat că guvernul francez este gata să ducă tratative cu Tunisia pentru reglementarea problemelor litigioase.

Delegatul Uniunii Sovietice, P. D. Morozov, a întrebat dacă la aceste tratative va fi discutată problema evacuării totale a trupelor franceze din Bizerta și de pe întregul teritoriu al Tunisiei. Întrebarea sa a rămas fără răspuns.

Votul din Consiliul de Securitate

NEW YORK 22 (Agerpres). — TASS transmite: În dimineața zilei de 22 iulie, Consiliul de Securitate a reluat examinarea situației create în regiunea Bizerta în legătură cu acțiunile agresive ale Franței.

Consiliul de Securitate a avut de examinat două proiecte de rezoluție. Proiectul Liberiei și Republicii Arabe Unite cere încetarea imediată a focului și retragerea imediată a trupelor franceze din regiunea Bizertei. Acest proiect de rezoluție cheamă de asemenea guvernele Franței și Tunisiei să înceapă neîntrerupt tratative pentru a ajunge la un acord cu privire la retragerea din mai grabnică a trupelor franceze din Tunisia.

Cel de-al doilea proiect de rezoluție, prezentat de S.U.A. și Anglia, pune de fapt pe același plan atât Franța care a săvîșit un act de agresiune, cît și Tunisia care își apără suveranitatea și independența.

Dag Hammarskjöld, care a luat primul cuvînt în sesiunea din 22 iulie a Consiliului de Securitate, a declarat că potrivit informațiilor de care dispune situația în regiunea Bizerta evoluează într-o direcție primejdioasă și amenințătoare. El a cerut Consiliului de Securitate să ia măsuri imediate pentru încetarea focului între trupele franceze și tunisiene.

Lund apoi cuvîntul reprezentantului Tunisiei M. Slim a subliniat că continuarea agresiunii armate a Franței im-

prinderea agresiunii armate a Franței împotriva Tunisiei, creează o mare primejdie pentru pace și securitate nu numai în regiunea Bizerta ci și în întreaga lume.

Reprezentantul Franței a căutat să prezinte ca și în declarațiile sale din ziua precedentă, acțiunile agresive ale guvernului său drept „măsuri necesare” pentru apărarea „drepturilor” franceze la Bizerta și pentru „asigurarea securității cetățenilor francezi care locuiesc în Tunisia”.

Reprezentantul sovietic — P. D. Morozov a cerut să se ia măsuri urgente pentru curmarea agresiunii Franței împotriva Tunisiei.

În sesiunea Consiliului de Securitate reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte neîntrerupt o hotărîre prealabilă potrivit căreia obligate să înceteze focul la Bizerta și să-și retragă trupele pe vechile poziții.

Fiind pus la vot proiectul de rezoluție prezentat de reprezentantul Liberiei a fost aprobat cu 10 voturi și o abținere (Franța).

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Tunisiei, M. Slim, și-a exprimat speranța că guvernul francez va îndeplini această rezoluție și își va retrage din Tunisia trupele, inclusiv parașutiștii care au debarcat. Înainte de închiderea sesiunii, reprezentantul Franței a dat asigurări Consiliului de Securitate că proiectul de rezoluție adoptat va fi îndeplinit.

Reprezentantul U.R.S.S., P. D. Morozov, care a luat cuvîntul pentru a-și motiva votul, a declarat că după adoptarea rezoluției preliminare guvernul francez trebuie să-și retragă imediat trupele de pe teritoriul Tunisiei.

Reprezentantul Liberiei a prezentat un al treilea proiect de rezoluție în care se cere ca înainte de adoptarea de către Consiliul de Securitate a unei hotărîri definitive în legătură cu plîngerile guvernului Tunisiei, să se adopte